

“改拼音”网文刷屏，字词敲定新读音？

教育部回应“古诗改读音”：还未通过审议，应以原读音为准

说(shuì)服变成了说(shuō)服，一骑(jì)红尘变成了一骑(qí)红尘，粳(jīng)米变成了粳(gěng)米，荨(qián)麻疹变成了荨(xún)麻疹……2月19日，公众号“普通话水平测试”发表的一篇《注意！这些字词的拼音被改了！》刷屏社交网络，文中举了一大串读音改变的例子，其中更是不乏小学古诗词的名句，如“少小离家老大回，乡音无改鬓毛衰(shuāi)”；“远上寒山石径斜(xié)，白云生处有人家”等。为此，记者找来了小学语文教材和新版《新华字典》《现代汉语词典》求证，文中提到的大部分字

tiě jì qí
铁 骑

què zuò záo
确 凿

xún qián má zhěn
荨 麻 疹

dāi ái bǎn
呆 板

声音

专家：审音是为了适应大众的需要

为何语言发音会不断变化？南开大学语言学教授马庆株表示，语言是社会交流的工具，随着社会的发展，语言的发音也会出现变化。“比如说‘确凿’的‘凿(záo)’字，大家都这样读，读着读着就成了‘对的’。”“进行普通话审音也是为了适应大众的需要。”

马庆株进一步解释，为了顺应网络化、信息化时代的日益发展与需求，语言文字也要相对地做出适应与调整。

不过马庆株也表示，汉字语音的调整是一件非常慎重的事情，应该符合字面本身所有的意思。

家长：念古音反而“教错”了

对于注音的变化，大部分学生表示无所谓。“如果不是这次正儿八经地说起这些拼音的话，我还不知道现在的发音跟之前的不一样呢。”高一学生小林告诉记者，考试的时候会考一些多音字，但不会考得这么刁钻，自己平时念这些字的时候，其实已经是“修正”后的读音了，因此，对这次改动不会觉得太奇怪。

相反，对于部分为人父母者而言，这些改动有点“吃惊”。家长李女士表示，自己在教孩子念古诗的时候，生怕年轻的老师不会念古音，自

己还特意跟孩子强调古诗中的古音，这下可好了，自己反而“教错”孩子了，对孩子造成误导。

也有人表示“难以适应”。王女士有点哭笑不得，她告诉记者，自己是20世纪90年代参加高考的，现在这些字词的读音对当年的自己而言，都是“硬骨头”，是花了一些时间才“啃”下来，牢牢记在脑海中的。“现在要改过来，太难了，潜意识中依然会按照以前的读音脱口而出。”

有网友认为，“读错的人多了，慢慢地错的也变成对的了，难道语言的发音也要少数服从多数吗？”

回应

教育部：还未通过审议，应以原读音为准

19日，教育部有关部门回应称，改后的审音表尚未通过审议，还应以原读音为准。 南都

继《阿凡达》后卡梅隆又一巨作 《阿丽塔：战斗天使》明日来袭

本报讯(记者 崔迎) 说到今年2月份国内最受关注的电影之一，除了已经上映的《流浪地球》外，还有一部好莱坞巨作《阿丽塔》即将在22日上映，也是本月唯一一部好莱坞大片，而这部由詹姆斯·卡梅隆监制，罗伯特·罗德里格兹执导的电影《阿丽塔：战斗天使》早已经被大众所关注。昨日下午，该片在奥斯卡大上海国际影城提前点映，在长达2个多小时的观影过程中，机械格斗与天使脸庞交相辉映，让“阿丽塔”的形象深深地烙印在了观众心中。

据了解，电影《阿丽塔：战斗天使》根据日本漫画家木城雪户的漫画《铊梦》改编。讲述了“天坠之战”300年后的26世界，医生依德在垃圾场捡到一个仍拥有生命的少女残躯，并为其重塑身体，取名为阿丽塔。“重生”的阿丽塔虽然失去记忆，却在一次巷战中激活了片刻对过去的回忆，她在接连不断的战斗之后快速成长，最终找回了自己和被遗忘的使命。

从《终结者2》《泰坦尼克号》，到《阿凡达》《阿丽塔：战斗天使》，“世界之王”卡梅隆再次刷新了观众对科幻电影的认知。在电影《阿丽塔：战斗天使》中，真人演员与CG人物“无缝衔接”，天使面庞、机械身躯的阿丽塔拥有巨大的爆发力，即使是面对比自己强壮数倍的机械人也毫不示弱，格斗场面真实刺激，令人酣畅淋漓。日常生活中的阿丽塔表情细腻丰富、鲜活真实，与真人演员“搭戏”没有丝毫违和感，让人印象深刻。

据介绍，为了还原原著中阿丽塔作为二次元人物的特征，卡梅隆执着于如何打破实景真人拍摄与数字电影拍摄之间的障碍，在维塔工作室的帮助下，最终他以全新的“表演捕捉”技术实现了这一想法，阿丽塔成为全球首个由真人表演与CG技术合成的数字化人物，这一技术也代表了如今电影视效的最高水准。

2019郑开马拉松赛 3月31日开跑

本报讯(记者 郭韬略) 昨日，记者从河南省政府新闻办召开的新闻发布会上获悉，2019君乐宝郑开国际马拉松赛将于3月31日在郑东新区鸣枪开跑。届时，来自世界各地的49000名选手将欢聚一堂，共同跑进中原大地的“春天里”。

郑开国际马拉松赛由中国田径协会、河南省体育局、郑州市人民政府、开封市人民政府共同主办。今年郑开赛事的男女全程、半程项目将于3月31日8时30分在郑开大道鸣枪，起点设在郑开大道白沙服务区，终点设在开封午朝门广场；五公里小马拉松项目(含亲子、情侣马拉松)则将于同一天9时30分在郑东新区CBD开跑。

今年，郑开马拉松赛将迎来“13岁”生日，第十三届郑开马拉松赛将与第十四届赛事相结合，两届赛事单独的奖牌可以合并到一起组成一个新的整体，彰显出今年赛事“一生一世”的主题。

老师表示 会按课本注音教学

翻开人教版小学三年级上册的语文教材，其中《山行》一诗的注音是这样的“远上寒山石径斜(xié)，白云生处有人家”。对此，公众号“普通话水平测试”中的解释是这样的：斜在诗中本读xiá，由于读错的人较多，现已更改拼音。现在新版教科书上的注音是斜(xié)。

此外，该公众号还列举了其他两首古诗，“少小离家老大回，乡音无改鬓毛衰(shuāi)”。“一骑(qí)红尘妃子笑，无人知是荔枝来。”这两首古诗里的“衰”已由古音cuī变成现代读音shuāi，“骑”已由古音jì变成现代读音qí。

记者就此在广州市部分小学采访语文老师，大部分受访老师仍然习惯用古音来念古诗，但他们表示，会按照课本的注音来教孩子。“其实两个读音都可以，我们都认为是正确的，只不过一个是古音，一个是现代音。”一位老师表示，自己求学时期课本用的都是古音，但随着教材版本的变化，有些注音是改过来了，“我们的教学主要以教育部公布的教学大纲和教材为准。”

也有老师表示，学习古诗时，用到古音，是为了诗文更加押韵。“在教学的时候，我们有老师是用古音来教孩子，让孩子体会诗中的韵律，但也会跟孩子说明，现代的读音是什么。”一位老师如是说。

部分读音 已在新版工具书中修改

除了诗句外，其他字词的读音是否已改过来？记者翻看了商务印书馆出版的《新华字典》第11版发现，大部分字词已敲定新读音了。如坐骑(jì)变成了坐骑(qí)，确凿(zuò)变成了确凿(záo)，呆(ái)板变成了呆(dāi)板。荨麻仍读荨(qián)麻，但荨麻疹已变成荨(xún)麻疹。

而在公众号“普通话水平测试”中列举的粳(jīng)米要改成粳(gěng)米，在《新华字典》中仍然注音为粳(jīng)米。

此外，“说”字在由中国社会科学院语言研究所词典编辑室编，商务印书馆出版的第七版《现代汉语词典》里有三个读音，分别读“shuō”“shuì”和“yuè”。其中，在读“shuō”的时候表达6种意思，分别是“用话来表达意思”“解释”“言论、主张”“责备、批评”“说合、介绍”“意思上指”等。该词典中明确“说服”为“说(shuō)服”。